

Air Quality and Wood/Debris Burning



The City of Hillsboro is working to improve the air quality in our community. Of specific concern is an increase in fine particulates call PM2.5, which can pose serious health concerns. The Hillsboro City Council has passed a wood smoke ordinance to address the use of fireplaces, wood stoves and wood stove inserts during poor air periods, and the outdoor burning of yard debris.

Fireplaces, Wood Stoves and Wood Stove Inserts

The ordinance allows the City to communicate a daily color-coded air quality advisory between **November 1 and March 1**.



RED: Air quality is unhealthy. No fireplace or wood stove use, unless exempted.*

YELLOW: Air quality is unhealthy for sensitive groups. Voluntary limitations on fireplace and wood stove use.

GREEN: Air quality is healthy. No restrictions.

* Exemptions include:

- households that depend on wood burning as the only source of heat
- households that qualify as low income
- interruptions in utility service (electricity and natural gas)
- households with longer interruptions to their primary heating system (no more than 60 days)

The ordinance *does not restrict* the use of pellet stoves.

The ordinance applies to anyone who lives within the City of Hillsboro boundary. ^

Outdoor Burning of Yard Debris

The ordinance bans the burning of yard debris on residential properties at all times, year round.

The ordinance *does not limit* recreational fires such as backyard fire pits, chimineas or barbecues.

The ordinance applies to anyone who lives in the City of Hillsboro boundary.^



^ A similar ordinance has been passed by Washington County for unincorporated areas that are eligible for yard debris service.

When do the new rules go into effect? November 20, 2015.

Where do I get more information?

1. For policy information and additional resources, go to www.hillsboro-oregon.gov/airquality or call (503) 681-6219.
2. For complaints, contact Hillsboro Code Enforcement at (503) 615-6645.
3. For information on burning in unincorporated Washington County, go to www.co.washington.or.us/air or call (503) 846-8744.
4. To sign up for red day air quality advisories, go to www.publicalerts.org.

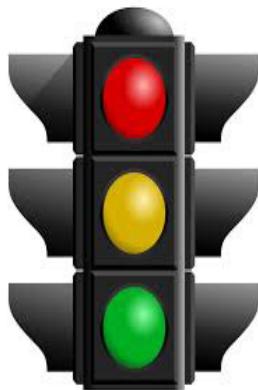
Calidad del Aire y Quema de Madera y Basura del Jardín



La Ciudad de Hillsboro se encuentra trabajando en mejorar la calidad del aire en nuestra comunidad. De interés específico es el aumento en las partículas finas conocidas como PM2.5, que pueden causar serios problemas en la salud. El Concilio de la Ciudad de Hillsboro ha pasado una ordenanza referente al humo de la leña para abordar el uso de chimeneas, estufas de leña e insertos de estufa para leña, y la quema al aire libre de la basura de los jardines.

Chimeneas, Estufas de Madera, e Insertos de Estufas de Madera

La ordenanza permite a la Ciudad comunicarse con un código de colores para asesorar a la comunidad diariamente sobre la calidad del aire desde el **1 de noviembre hasta el 1 de marzo.**



ROJO: La calidad del aire no es saludable. No use la chimenea ni la estufa de madera, al menos que esté exento.*

AMARILLO: La calidad del aire no es saludable para personas sensibles. Limitaciones voluntarias en el uso de la chimenea y de la estufa de madera.

VERDE: La calidad del aire es saludable. No hay restricciones.

* Las exenciones incluyen:

- los hogares que dependen de la leña como única fuente de calor
 - los hogares que califiquen como de bajos ingresos
 - las interrupciones en el servicio público (electricidad y gas natural)
-
- los hogares con interrupciones más largas en su sistema principal de calefacción (no más de 60 días)

La ordenanza no restringe el uso de estufas de leña prefabricada

La ordenanza se aplicaría a cualquiera que viva dentro de los límites de la Ciudad de Hillsboro.^

Quema al Aire Libre de Basura del Jardín

La ordenanza prohíbe la quema de la basura de los jardines en las propiedades residenciales en todo momento, durante todo el año.

La ordenanza no limita los fuegos recreativos como las fogatas en los patios traseros, chimeneas o barbacoas.

La ordenanza se aplica a cualquiera que viva dentro de los límites de la Ciudad de Hillsboro.^



El Condado de Washington ha aprobado una ordenanza similar para las áreas no incorporadas que son elegible para el servicio de los desechos de jardín.

¿Cuándo entrarán en vigor las nuevas reglas?? Las nuevas reglas entrarán en vigor el 20 Noviembre, 2015.
¿Cómo puedo conseguir más información?

1. Para quejas, contactese con la ciudad de Hillsboro llamando al (503) 615-6645.
2. Para mayor información sobre la reglamentación y recursos adicionales, visiten www.hillsboro-oregon.gov/airquality o llamen al (503) 681-6219.
3. Para información sobre la quema en lugares no incorporados del Condado de Washington, visiten www.co.washington.or.us/air o llamen al (503) 846-8744.
4. Para suscribirse a los avisos diarios de la calidad del aire, visite www.publicalerts.org.